

# EL DIA.

Año I.

San José de Costa Rica, jueves 25 de agosto de 1892.

Num 18.

## REDACTORES y PROPIETARIOS

Enrique Guzmán. Pedro Ortiz.

### ADMINISTRACION.

Nº 222, Calle 21, N.

CORREO Apartado 245.

Suscripción por un mes \$ 1.00  
Valor de un ejemplar " 0-10

Los anuncios, inserciones y suscripciones se arreglarán con el Administrador y los Agentes.

## BAZAR COLOMBIANO.

JULIO GOSDINSKI.

Port Limón, C. R.

Toda clase de mercaderías y ropa hecha.  
Por mayor y enor.

## HOTEL INTERNACIONAL

DE

## C. GUILLANI.

Este establecimiento ha recibido importantes mejoras. Tiene buen servicio, excelentes licores y mejor cocina.

Avenida 7ª.

Nº 150-166.

## DEPOSITO

## DE MADERAS.

**Surtido completo de maderas de construcción:** Venta al por mayor á precios módicos.

Patio de la caballeriza. ESQUINA DE LA CALLE 23 NORTE y de la 5ª AVENIDA, ESTE.

Se reciben órdenes para el corte de maderajes de toda clase y tamaño en la

oficina de Minor C. Keith.

## Aprovechad la ocasión.

Habiendo tenido que arreglar convenientemente mi hatería para hacer las fotografías y cuadros artísticos que irán á la Exposición de Chicago, aviso á las personas que quieran aprovechar la buena ocasión para obtener un

## ADMIRABLE RETRATO

pues cuento para dicho objeto con una máquina nueva y preciosas disposiciones

En los retratos comunes hay una GRAN REBAJA EN LOS PRECIOS

Las fotografías serán permanentes

y no se manchan, pues pongo en práctica un procedimiento últimamente descubierto en los Estados Unidos, que hace conservar muy bien las impresiones FOTOGRAFICAS, CUATRO DIAS DESPUES DE TOMADO EL NEGATIVO.

## Francisco Valiente C.

CASTRO MENDEZ & C.  
Unicos Agentes Generales para la Republica de Costa Rica.

DE

THE GEOR. SQUIER MFG. CO.

BUFFALO... NEW YORK.

Fabricantes de todas clases de maquinarias para la agricultura

## Maquinaria americana

PARA BENEFICIAR

Azúcar, Arroz y Café.

Máquinas de Vapor, Calderas, Malacates, Turbinas, Ruedas Hidráulica etc. etc. etc. etc.

Hay en el país gran cantidad de máquinas para azúcar, arroz y café, que se han importado de esa fábrica, las cuales están dando benéficos resultados

## GRAN DEPOSITO.

de cigarros y tabacos

DE P. F. VALIENTE.

DIRECCION:—APARTADO NUM. 105.

**Especialidad en toda clase de Puros y Cigarros.**

Inmenso surtido de las más acreditadas fábricas de la Habana, Santiago de Cuba, Kingston (Jamaica), Méjico, Hamburgo, New Orleans New York

Montreal, Canadá, San Salvador y del PAÍS.

Damos especial atención a los pedidos de provincias.

VENTAS AL POR MAYOR Y DETAL.

## MUÑOZ & VILLALON

COMISIONISTAS E IMPORTADORES

en general y especialmente en papelería y objetos de escritorio.

Agentes de Frederick Block de New York.

Apartado 299. Avenida central N.º 80.

## FOTOGRAFIA

DR

FERNANDO ZAMORA.

LAS ARTES.

En esta galería se hacen fotografías de todo clase y tamaño, desde una hasta veinte pulgadas.

ESPECIALIDAD:

Fotografías de platino-tipo, semejan grabados en acero finísimo y son muy estables. Es el procedimiento más moderno y más recomendable por su nitidez y belleza. Se ejecutan trabajos al óleo, al pastel, al crayón y en bromuro.

## Sastrería Italiana

DE

SANTOS SCAGLIETTI.

Calle 20, Norte, Núm. 70.

Contigua al Correo.

Acaban de llegar nuevos géneros de primera clase, entre ellos chalecos de piqué y seda. Se hace un vestido en 24 horas, y pantalones en cinco horas.

## LA FOUNTAIN

BAR ROOM

En este establecimiento da gusto entrar á tomar un trago.

En él se encuentran los mejores Whiskys, Cognacs y el legítimo

"Pisco del Perú". Completo surtido de licores, vinos y cervezas

Aguas gaseosas y minerales. Gran variedad de latas finísimas,

de carnes y ciruelas. En puros y cigarrillos no hay nada que desear.

Hay un magnífico billar y un salón de recreo, donde se puede

de pasar agradables ratos. En todo aseo y servicio esmerado.

A. VILLASEÑOR.

San José, Agosto 2 de 1892.

## PRIVATE BOARDING HOUSE.

Casa de huéspedes.

DE LA

SEÑORA DE CALDERÓN.

Nº 154.—Calle 22, N.

COCINA INGLESA Y FRANCESA.

San José de Costa Rica.— A. C.

# EL DIA.

## Todavía; lo del domingo.

La grandiosa manifestación popular del último domingo sigue suministrando material á la prensa periódica para editoriales y gacetillas.

Cada cristiano, por supuesto, va comentando el hecho según su particular criterio ó conforme á los intereses del círculo político á que pertenece.

Llama, sin embargo, la atención el que ande tan discordes en sus juicios los periódicos liberales.

Para LA REPUBLICA, la manifestación del domingo fué puramente religiosa; para el DIARIO DEL COMERCIO, tuvo aquella demostración popular un carácter político también.

El señor Facio declara que el decreto número 2 (el del 4 de este mes) satisface cumplidamente una aspiración popular; pero no admite que sea el Poder Ejecutivo quien debiera satisfacerla. Largo sería entrar en el enmarañado terreno de las sutilezas legales para averiguar si el DIARIO DEL COMERCIO está ó no en lo cierto. Hay quienes dicen que la Ley de Educación Común, hecha con manifiesta timidez, no prohíbe en ninguno de sus artículos el que se introduzca en los programas de enseñanza una clase de Religión, como pudiera establecerse una de Arqueología ó de lenguas orientales.

Otros sostienen que la dicha Ley de Educación Común es, á todas luces inconstitucional; que el Congreso al expedirla extralimitó sus funciones, y que, por tanto, no tiene ni debe tener valor ninguno para el Gobierno ni para los ciudadanos.

El asunto se presta, pues, á interminables discusiones, de esas en que cada uno de los contendientes hace gala de ingenio, erudición y sutileza, y que acaban por demostrar que las dos partes tienen igualmente razón; y que somos los hispano-americanos peritísimos en dialéctica y sofistas por temperamento.

El editorial del DIARIO DEL COMERCIO á que nos referimos, que en algunos pasajes nos parece bastante oscuro, contiene declaraciones que juzgamos importantes, como la siguiente, por ejemplo:

Vean ahora los Diputados que se empeñan en circunscribir sus actos á sus prejuicios exclusivistas las consecuencias á que nos han conducido luego teorías buenas sin duda para ser aplicadas en nacionalidades más avanzadas que la nuestra, pero que impuestas aquí contra el común sentir y pensar de las gentes, degeneran en violaciones flagrantes de la libertad y del derecho.

Esto es hasta cierto punto consolador: indica que el liberalismo costarricense reconoce que ha errado el camino, y que sus doctrinas no prosperarán fácilmente aquí, porque les falta lo principal: terreno adecuado para poder arraigar.

Termina el DIARIO DEL COMERCIO con estas palabras:

Nosotros improbamos y seguiremos improbando, por ilegal, el Decreto número 2;

... espíritu y del de...  
... que...  
... destruir es conquist...  
... de la firmeza y de la estabilidad...  
... que hoy carece de falta...  
... En...  
... le poner manos, estamos...  
... costarricenses.

Estabilidad y firmeza las tiene sobradas, á juicio nuestro, el decreto número 2, como que descansa en la ancha y resistente base de la voluntad nacional, cimiento mil veces más seguro que una ley de circunstancias, contraria al espíritu del país, ley impuesta á la nación por una minoría vencedora cuyo único respaldo era la dictadura militar.

Dijimos más arriba que somos los hispano-americanos peritísimos en dialéctica y sofistas por temperamento; pero entiéndase que esto no reza con LA REPUBLICA, divertidísima señora que no conoce ni usa otra lógica que la curva de EL HERALDO, si bien la de LA REPUBLICA se parece, más que á ninguna, á la del popular Gedeón.

En su número de ayer trata la Decana de la gran manifestación del domingo, y para probar que nada significa como prueba de popularidad, argumenta de esta chusca manera: "Mas de las dos terceras partes de los católicos del país han guardado silencio, que vale por improbación, acerca del decreto de que hablamos."

LA REPUBLICA raciocina así:  
—Serían diez mil los manifestantes. Bien! Y eso qué significa? Nada: puesto que los otros doscientos cuarenta mil costarricenses se quedaron en sus casas.

Esto nos recuerda la lógica curva de un ratero [de la familia de Gedeón, sin duda], á quien, por el hurto de un reloj, juzgaban en la policía correccional.

Hé aquí la escena:  
Juez.—Hay tres testigos que afirman haberle visto á U. tomar el reloj.  
Acusado.—Tres! Pero esa no vale nada! Yo puedo presentar mil personas que no me vieron tomarlo.

Si LA REPUBLICA no descende en línea recta del que asó la manteca, que venga Gedeón y lo diga.

## MOSAICO.

**Teatro.**—Antenoche fué el beneficio del primer actor, Dn. Paulino Delgado, y estuvo brillante.

**Biblioteca Nacional.**—Mucho es el trabajo que hay por hacer en la Biblioteca Nacional, y el número actual de empleados no es suficiente para ello. Casi toda la sección de canges y colecciones de periódicos nacionales y extranjeros necesita de clasificación y arreglo, y requiere particular dedicación. Dos empleados más destinados á este objeto serían de suma utilidad.

Al mismo tiempo échanse de menos muchas obras importantes, sobre todo de la bibliografía hispano americana.

**Buena idea.**—El diario guatemalteco La República propone el pensamiento de que la prensa centro-mericana se asocie para el cange de telegramas, mediante una rebaja que podrían hacer los gobiernos de los cinco Estados en el servicio telegráfico.

Según tenemos entendido, aquí en

Costa Rica la prensa puede transmitir telegramas por el 10 por ciento del precio establecido para el público. Si en las otras repúblicas hicieran á sus respectivos periódicos igual concepción podría realizarse fácilmente la buena idea del colega guatemalteco.

**Guatemala.**—El escándalo causado por el Director de la Policía, Onofre Bone, al dar muerte al español Barrera, ha sido causa de gravísimos cargos dirigidos al Gobierno por la prensa independiente.

La República de Guatemala da cuenta de haberse puesto en libertad al delincuente, aún antes de haberse practicado las diligencias en la sumaria que instruye á Bone.

**Honores á Colón.**—Con motivo de las fiestas del centenario del descubrimiento de América se extenderán en Ginebra cuatro óperas cuyo protagonista en todas ellas será Cristóbal Colón; una de ellas ha sido escrita por el Barón de Franchetti, autor de Israel y se pondrá en escena en el Carlo Felice.

**"La República" en Puntarenas.**—De ese importante puerto nos escribe persona de consideración lo que sigue:

"He visto con verdadera pena, de costarricense liberal, racional, moderado, lo que en La República, número 1777 de 4 del mes en curso y en la sección "Notas varias" dicen de Uds. suponiendo que se dijo por la colonia nicaragüense y en algunos corrillos. No deben Uds. extrañar ese localismo de los libérrimos de La República, pues hace tiempo que padecen de hidrofobia político-liberal.

"Después he seguido viendo con desdén ese papel, cuyos redactores se dan aires de triunfo cuando han estampado algún insulto mayúsculo, y me alegro de no haber sido suscriptor de ese periódico, que si fuera el único en Costa Rica daría la peor idea del país."

**El Día.**—Muchos son los gazafatones y defectos tipográficos que se notan en nuestro periódico. Haremos cuanto de nosotros dependa por corregirlos, aunque ya nos va pareciendo obra de romanos.

**De regreso.**—Los ministros de la Dieta centro-americana regresaron de Guatemala á principios de este mes al Salvador á pasar ahí las fiestas de agosto. Divierten y se divierten.

**Posta de Nicaragua.**—No hay seguridad en la correspondencia en la vecina república. El Gobierno la abre y la extravía cada vez que tiene algún motivo para alarmarse, es decir, cada vez que echan á volar alguna pajarota: los que viven explotando su temor, ó que su imaginación le finje la proximidad de algún movimiento revolucionario.

**Para Chicago.**—Tiene ya casi concluida el excelente artista don Francisco Valiente la galería que enviará á la Exposición de Chicago. No dudamos que sus trabajos estarán á la altura de su reputación.

**El publico.**—Pocos días ha el intonso cronista de "La República" afirmaba como quien está seguro de lo que dice, que el drama Los dos fanatismos de Echeagaray no habían agradado al público, al mismo tiempo que el cronista de "El Heraldo", aludiendo al mismo asunto, manifestaba precisamente lo contrario. ¿Cómo se abusa de esta palabra!

**Pintados por sí mismos.**—La Nouvelle monde trae un artículo de encomios tan subidos de color para los hermanos Ezetas, que ya no hay más que

decir. Para los tiranuelos del Salvador es un regalo de chuparse los dedos.

Calcule usted que las libertades y progresos realizados en dicha República bajo el blando y dulce régimen de aquellas dos mansas palomas pueden patentizarlo con placer, no sólo al Salvador, sino todo el mundo civilizado.

Véase por este trozo de Nouvelle Monde de qué manera los Ezetas se pintan ellos mismos.

Decirse puede que con legítimo orgullo aprecian todos los salvadoreños la importancia de la obra regeneradora llevada á cabo en el espacio de unos veinte meses por el estadista tan esclarecido como patriota á quien ha encargado de la misión de presidir el adelantamiento de su país. La confianza que el pueblo salvadoreño ha depositado en el General Carlos Ezeta, no ha experimentado jamás el más leve desmedro y este hecho puede patentizarlo con sincero placer no solamente El Salvador, sino todo el mundo civilizado."

**Contradicciones.**—Recordamos muy bien que cuando se presentó al Congreso la iniciativa sobre el establecimiento de la enseñanza religiosa como asignatura libre en las escuelas nacionales, La República saltó á la palestra, muy erguida y muy presuntuosa, rechazando el proyecto. En su ardor de radicalismo quintaesenciado, hasta llegó á decir como argumento supremo, que en ningún país culto se enseñaba religión en las escuelas públicas. (!!!)

Hoy, cuatro días hace, á nombre del partido liberal y á nombre propio declara que la medida es buena, y que no se puede menos de aprabarla.

¡Que criterio tan sólido y firme el de los redactores de La República!

## REMITIDO.

Lés consequences d'un contrat

Bientot les différents articles parus dans le fameux (Libertad Cristiana) seront revus et... considerablement compulsés en attendant que certaines lettres arrivées tout dernièrement de France et d'Espagne, éclairant d'un vif éclat la qualité de la marchandise:

BUM BUM.

Complainte.

Oui, c'est touché le coup á l'âne, Il est bien rué mais faut l'avouer Saint écrivain du fond de l'âne Pourquoi donc pas le digérer.

Fils de Satan ou de sorcière J'ai fait prier mes moinillons Me suis vautreé dans les ornières Et je n'ai pas d'absolution.

Sur mon front je porte l'empreinte De l'Isariote après peché, Je suis banni de toute enceinte Du bonnet vert je suis coiffé.

Depuis trop long temps je memdie Le pain du truc aux ignorants, C'est bien finie la comédie Il me faut ceindre le carcan.

Remuant et grouillant dans la fange Le ne sais rien des bon chemin Et remaph d'horreur mon bon ange Ne veut plus guider le greáin.

Il faut partir laver défroque Paria madit, triste écolier Je vais vite choisir le coche Qui conduit-droit chez l'égoutier.

Prends garde ivrogne indigne Au lourd gourdin des braves gens Ne demande pas médecine Au baton noueux des bons enfants.

En voulant rompre des lances  
Bouillant Achille je suis blessé,  
Mais ne pouvant entrer en France  
Ou donc O Zill va t il percher.

Chassé par le neveu des Vignes  
Par Sacripanti le génois,  
Où donc demander la dime ???  
Si j' allais voir ces bons chinois.

Pol même l'ingrat Trombonne  
En colère vient d'enlever  
Les chaises, bouteilles et console  
En me disant: va pavaner.

Helas, faut suivre l'ordennance  
Aux incurables faut entrer  
Puisque le fond de ma crénance  
Est égal au fond du panier.

REFRAIN.

En combattant contre l' Obispe  
Le pouvre O Zill á succombé  
Misérere, plus un service  
Pour l' áme du trépassé.

X.

AVISOS.

UNA BUENA

GRATIFICACION

Se ofrece en la oficina de El Dia  
al que presente un prendedor per-  
dido, y que consiste en una palomita  
de oro con chispas de brillante.

PELUQUERIA

—DE—

BASILIO PANIAGUA

CARTAGO.

Esta Barbería, la primera de la  
ciudad, se ha trasladado desde  
esta fecha á la esquina de la casa  
del doña Natalia Sancho, frente  
al Hotel de La Estrella del Norte  
Botica de Cartago.  
9 de Agosto de 1892.  
1 m a.

Baños termales.

Situados á quince minutos de  
—CARTAGO.—

Muy recomendados por los Mé-  
dicos del país, y especialmente re-  
cetados para los dolores reumáticos,  
y enfermedades cutáneas y de la  
sangre.  
Hotel y restaurante,

SOCIEDAD DE ABOGADOS

CASTRILLO Y NAVAS.

MANAGUA.

NICARAGUA.

mes.1

E. G. CHAMBERLAIN.

Representing  
ROBERT DEELEY & Co  
IRON WORKS.  
NEW YORK.

Toda clase de maquinaria pa-  
ra fabricar azúcar etc., etc.

ARNOLD HOTEL

Port Limón, Costa Rica, Central  
American.

ONE MINUTE FROM WHARF AND R. R. STATION.

This flat class hotel, well known  
as American Headquarters, being  
opened in 1879, is situated right  
opposite the sea shore, and is cele-  
brated throughout the country for  
its splendid accommodations.

Being dielay entirely refitted and  
renovated, it wil give entire sati-  
sfacción to the traveling public, ha-  
ving nice airy rooms and general  
confort.

Choicest Wines, Liquors and Cigars.

American Bar, Billiard, Room etc.

L. C. ARNOLD.

ITINERARIO

DEL VAPOR

PRESIDENTE CARAZO

Puertos.	Llega.	Salé.
San Juan del Norte.....		1
Bluefields.....	2	3
Rama.....	3	4
Bluefields.....	4	4
Río Grande.....	5	5
Prinzapolca.....	5	5
Cabo de Gracias.....	6	6
Río Wawa.....	7	9
Wounta.....	9	9
Cora Island.....	10	10
Bluefields.....	11	11
San Juan del Norte.....	12	13
id. id.....	17	13
Limón Costa (Rica).....	14	15
San Juan del Norte.....	16	
id. id.....		17
Bluefields.....	18	19
Rama.....	19	20
Bluefields.....	20	20
Río Grande.....	21	22
Río Wawa.....	22	23
Corn Island.....	24	24
Bluefields.....	25	25
San Juan del Norte.....	26	
id. id.....	27	27
Limón Costa Rica.....	28	29
San Juan del Norte.....	30	

Los vapores de la línea del río salen de San Juan del Norte para el  
interior de Nicaragua el 10, 20 y 30 de cada mes.

El pasaje de 1ª clase vale 25 soles.

" " " " " " 12 " "

HOADLEY INGALLS & Co.

Agente de San José y Limón,

MINOR C. KEITH.

MAXIMILIANO KABSCH.

Corredor Jurado comisionista.

REMATISTA Y AVALUADOR.

Oficina: 7 avenida Oeste, Nos. 59 y 163.

ALMACEN DE REMATES.

En casa de los Srs. Agustin At-  
mella, esquina opuesta al Mercado.

en mi nueva patria, pues han pasado poco días desde q', des-  
ligada por la muerte, dejé la atmósfera en que respiráis  
y á la que me arrastra un sentimiento que no ha borrado  
la transición de un mundo al otro. Mi vida terrestre, ó  
por decir mejor, mi última aparición sobre vuestro pla-  
neta ha sido muy corta, pero ha bastado para hacerme  
experimentar lo que puede sentir más doloroso un alma  
delicada. Cuando el barón de Feroe buscaba la natura-  
leza del espíritu, cuyas vagas manifestaciones os pertur-  
baban, y os preguntaba si alguna mujer había muerto de  
amor hacia vos, estaba más cerca de la verdad de lo que  
creía, y aun cuando vuestros recuerdos nada os puedan  
revelar, porque el hecho os es desconocido, esta asevera-  
ción ha removido profundamente vuestra alma y vuestra  
turbación se ocultaba mal tras de una negativa excépti-  
camente concebida.

Sin que los supieseis, mi existencia ha pasado junto á  
la vuestra; pero vuestros ojos miraban á otro lado y yo  
estaba en la sombra.

La primera vez que os vi fué en el locutorio del  
convento de los pájaros, á donde fuisteis á ver á vuestra  
hermana que estaba de pensionista como yo, pero en una  
clase superior, porque yo sólo tenía trece ó catorce años  
á lo más, y aún no lo parecía por lo pequeña, delgada y  
rubia. No parasteis mientes en aquella niña que á la  
vez que roía el chocolate escarchado de Casa Marquis,  
que le había llevado su madre, os lanzaba una mirada  
furtiva. Podíais tener entonces veinte ó veintidós años,  
y en mi infantil sinceridad me parecisteis muy guapo.  
La bondad y el afecto con que le hablasteis á vuestra  
hermana me conmovieron y sedujeron, y soñé con tener  
un hermano que se os pareciese. Mi infantil imaginación

no iba más allá. Como habían terminado los estudios de  
la señorita de Malivert la sacaron del convento y ya no  
volvisteis; pero vuestra imagen quedó grabada en mi re-  
cuerdo y se conserva sobre la blanca vitela de mi alma,  
como esas líneas ligeras trazadas con lápiz por una mano  
hábil, que se encuentran mucho tiempo después casi in-  
visibles pero persistentes, únicos vestigios á veces de un  
ser que desapareció. La idea de que me hubiese podido  
ver tan gran personaje, á mí que estaba aún en la clase  
de las pequeñas, tratadas con cierto desdén por las más  
adelantadas, habría sido demasiado ambiciosa y no se me  
ocurriría por lo menos en aquella época: pero me acordaba  
mucho de vos, y en esas castas novelas que se forjan ha-  
sta las imaginaciones más inocentes, desempeñabais siem-  
pre el papel de príncipe desencantador, vos que me librá-  
bais siempre de peligros fantásticos, vos que me llevabáis  
á través de los subterráneos, vos que hacías huír á los  
corsarios y á los bandidos para devolverme al rey mi pa-  
dre; porque hay que advertir que tal héroe bien merecía  
una infanta ó una princesa, y yo tomaba modestamente  
su lugar. Otras veces la novela se cambiaba en idilio:  
vos erais pastor, yo pastora, y nuestros rebaños se confun-  
dían en un verde prado. Sin saberlo habíais tomado un  
sitio importante en mi vida y dominabais como soberano.  
A vos dedicaba mis pequeños triunfos escolares y trabaja-  
ba con todas mis fuerzas para merecer vuestra aprobación.  
Yo pensaba: "No sabe que he ganado un premio, pero si  
lo supiese se alegraría". Y á pesar de ser perezosa por  
naturaleza me ponía á trabajar con mayor energía.—No  
es verdaderamente extraño que esta alma infantil se en-  
tregue en secreto y se reconozca vassalla de un señor de  
su elección, que no puede ni siquiera soñar con aquel ho-

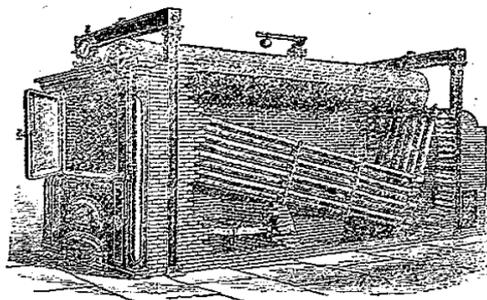
# GRAND PRIX

## En la Exposición Universal de Paris, 1889.

Adjudicado a la Compañía BABCOCK & WILCOX por sus

### Calderas inexplosibles.

600,000 caballos de fuerza en actual servicio.



100,000 caballos de fuerza en industrias azucareras.

Hay más de 350 calderas con un total de 64,450 caballos de fuerza instaladas en la Isla de Cuba.

Tenemos el honor de poner en conocimiento del público, que deseamos de corresponder a la confianza con que nos han favorecido los inteligentes hacendados e industria les hemos introducido en nuestras CALDERAS algunas mejoras especiales para su aplicación a la industria azucarera.

Después de haber obtenido la más alta distinción en la Exposición Universal de Paris el GRAND PRIX y el veredicto de la opinión pública. Es innecesario detallar las ventajas que tienen sobre todas las construídas hasta el día: los señores hacendados e industriales que nos han favorecido con sus órdenes, y después de años de prueba han repetido sus pedidos en la seguridad de que ningún otra fabricante puede presentar una lista de la importancia de la nuestra.

También nuestro APARATO sistema "COOK" para quemar Bagaño Verde ha venido a rivalizar en celebridad con las calderas, siendo su superioridad reconocida hasta por nuestros competidores, como lo prueba el hecho de que, apesar de tener todos los puntos importantes protegidos por Patentes y siendo la ley muy severa con las usurpaciones de ellas, se están ofreciendo a los señores Hacendados como originales, diversos modelos de hornos que sólo son una mala copia de los nuestros, suprimiendo algún punto importante para disminuir el precio y aplicándolos a calderas a que no pueden aplicarse sin peligro.

**Calderas Babcock & Wilcox.**— Instaladas en la Isla de Cuba. Desde Agosto de 1879, hasta Julio de 1891, se han vendido en Cuba 166 calderas de 14 a 15,000 caballos de fuerza, y 50 hornos de patente COOK para quemar Bagaño Verde.

Referencia para los calderas BABCOCK & WILCOX en Centro América

	CALDERAS	CABALLOS
	Números.	Fuerza
Luz Eléctrica (Santa Ana) San Salvador	1	240
Fábrica Nal. de Licores (San José) Costa Rica	1	122
Ingenio "Victoria" (Grecia)	1	51
C <sup>a</sup> River Plate (Jiménez)	1	81
Ingenio "El Sitio" Chamorro (Juan Viñas)	1	51
Hacienda de café (Ocos) Guatemala	1	25
Muelle de Champerico	1	20
En diferentes industrias	3	113

También Representante y Agente de Robert Deele & C<sup>a</sup> para sus Máquinas de elaborar azúcar: trapiches, aparatos de doble y triple efecto, tachos al vacío, centrífugas, mezcladores, filtros, prensas, defecadores, evaporadoras, etc. De Guild & Garrison, bombas de todas clases; para planos, especificaciones y precios, dirigirse a San José, Costa Rica

**E. G. CHAMBERLAIN.**

menaje? ¿No es aún más extraño que esta primera impresión no se borre jamás?, porque ha durado toda mi corta vida y continúa más allá. Al veros se había agitado en mí al o indefinible y misterioso, cuyo sentido no he comprendido hasta que mis ojos al cerrarse se abrieron para siempre. Mi estado de ser impalpable y de puro espíritu me permite referiros ahora cosas que ocultaría tal vez una hija de la tierra; pero la inmaculada blancura de un alma no puede eurojecer y el pudor celeste confiesa el amor.

Dos años transcurrieron así. La niña se había convertido en mujer y mis sueños empezaron a ser menos pueriles, aunque conservando su inocencia. No se mezclaban tanto en ellos el rosa y el azul, ni terminaban siempre con las luces de la apoteosis. Muchas veces iba al jardín para sentarme en un banco, lejos de mis compañeras ocupadas en jugar ó en hablar quedo, y murmuraba como una especie de letanía las sílabas de vuestro nombre. Algunas veces tenía el atrevimiento de pensar que ese nombre podría quizás llegar a ser el mío, a través de una serie de casualidades ó de enredadas aventuras, como las de una comedia de capa y espada, cuyo argumento arreglaba a mi capricho.

Pertenecía yo a una familia que podía equipararse con la vuestra, y mis padres gozaban de una fortuna y de un rango que podían quitar a ese lejano proyecto de unión que yo formaba tímidamente en el rincón más secreto de mi corazón, toda apariencia de quimera ó de loca visión. Nada más natural que encontrarnos un día en el mundo al cual debíamos ser presentados. Pero ¿os gustaría?, ¿os parecería bonita? A esta pregunta no contestaba mi espejito de colegiala, como han contestado el refle-

verdadera naturaleza, y así como en una tragedia mal hecha los héroes dicen sus nombres, sus cualidades y referencias, me veo obligada a explicarles yo misma; pero con la excusa de que nadie puede hacerlo por mí. Vuestro intrépido corazón, que no ha dudado ante mi llamamiento para penetrar en los misteriosos terrores de lo desconocido, no necesita que lo tranquilicen. Además, si existiese el peligro no sería este un obstáculo para que continuaseis la aventura. Ese mundo invisible, en que lo real es el velo que lo envuelve, tiene sus pliegues y sus abismos, pero no caeréis en ellos. Los espíritus de la mentira y de la maldad lo recorren; hay ángeles negros y blancos, poderes rebeldes y sumisos, fuerzas benéficas y dañinas. El fondo de la escala mística, cuyo término se pierde en la luz eterna, se apoya en las tinieblas. Yo espero que, con mi ayuda, treparéis por los escalones luminosos. No soy ni un ángel, ni un demonio, ni uno de esos espíritus intermediarios que llevan a través de la inmensidad la voluntad divina, como el fluido nervioso comunica a los miembros del cuerpo la voluntad humana; soy sencillamente un alma que espera su juicio, pero a quien la bondad celeste permite presentir una sentencia favorable. He habitado vuestro planeta y puedo decir como el melancólico epitafio del pastor en el cuadro de Poussin: *Et in Arcadia ego*. No hago esta cita latina para que me confundáis con el alma de una literata. En el medio donde vivo se tiene la intuición de todo y las varias lenguas que han hablado las razas humanas, antes y después de la dispersión de Babel, nos son familiares. Las palabras son la sombra de la idea, y nosotros poseemos la idea misma en su estado esencial. Si hubiese edad, allí donde no existe el tiempo, yo sería muy joven